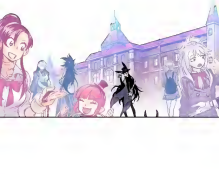
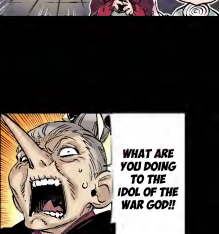
BLAME!

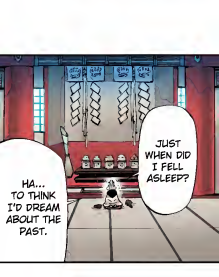


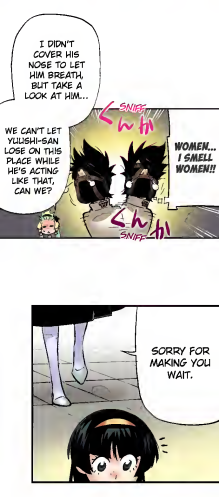
EPISODE 006
PART 1

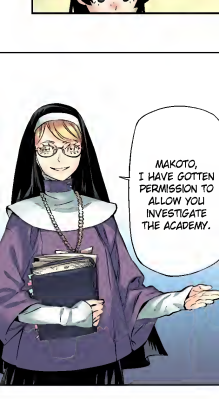
Translation: Sammy
Proofreading: Pissed Off Ewoks
Editing: Sammy

IT'S THE WAR GOD THE SECOND SAEKO-SAMA PERSONALLY BUILT...
DON'T YOU THINK IT COULD HAVE SOME SPECIAL SECRET WE DON'T KNOW ABOUT?








I DIDN'T COVER HIS NOSE TO LET HIM BREATH, BUT TAKE A LOOK AT HIM...
WE CAN'T LET YUUSHI-SAN LOSE ON THIS PLACE WHILE HE'S ACTING LIKE THAT, CAN WE?
SNIFF
WOMEN... I SMELL WOMEN!!
SNIFF

ALTHOUGH, I WOULD HAVE PREFERRED MEET WITH YOU, THE ACADEMY'S IDOL UNDER OTHER CIRCUMSTANCES.

オロ オロ

IDOL? OH PLEASE, YOU FLATTER ME...

YOU ARE WELL BEHAVED, HAVE EXCELLENT GRADES...

AND FURTHERMORE, NO ONE EXPLAINS THINGS BETTER THAN YOU, YOU REALLY ARE ONE IN A KIND.

HERE IN THE PRESTIGIOUS ST. LUPINE GIRLS ACADEMY, WE THINK THAT THE POWER OF DEMON MASTERS WILL BECOME THE FLAGSHIP OF DEVELOPMENT TOWARDS THE FUTURE.

THEREFORE, IT CONCERNS US THAT SOMEONE FROM THIS ACADEMY MIGHT BE THE PHANTOM THIEF.

DEALING WITH THE PROBLEM AT HAND BEFORE THINGS ESCALATE IS HOW WE DO THINGS IN THIS ACADEMY.

WE OBLIVIOUSLY STOLE THE IDOL BECAUSE HE'S A THI...

HMPH! WE DON'T EVEN HAVE TIME FOR THIS.

WAIT A SECOND...

IF HE STOLE SOMETHING FROM THE TEMPLE... COULD IT BE, THE RELIC?

GOD DAMN IT! HEAVEN IS RIGHT BEFORE MY EYES AND I CAN'T DO ANYTHING ABOUT IT!

TAKESHI, HELP ME PLEASE!

ジバ

.....

YUUSHI, THE SHOCK I RECEIVED FROM WHAT YOU DID BACK THEN, IS SOMETHING ONLY A DEMON OR GOD HIMSELF COULD CAUSE ME...

ALTHOUGH, SINCE I'M A CLERGYMAN, I'VE ALREADY FORGIVEN YOU.

FABIANNE, I THINK THAT EXHIBITING THE HERO'S DESCENDANT WEARING THAT THING IS A LITTLE...

THAT "THING" YOU SAY?!

YOU KNOW, THAT "THING" AS YOU CALL IT, IS THE TEMPLE'S TRAINING ATTIRE!

IT ENHANCES ONE'S SIXTH SENSE BY RESTRICTING THE OTHER SENSES, ALLOWING YOU TO SEE THINGS!

IT ALLOWS YOU TO... SEE THINGS?!

SO THE SIXTH SENSE, IS WHAT MARTIAL ARTISTS USE TO...

SEE THINGS WITH THEIR EYES CLOSED?

THEN, IF I ENHANCE MY SIXTH SENSE WITH THIS, I TOO WILL BE ABLE TO...

.....

NO, I DON'T THINK IT'S SOMETHING THAT CAN BE DONE THAT EASIL-

ビヨーン

OH! I... CAN FEEL SOMETHING!!

ボイン BOING

ボイン BOING

パーン

YUUSHI!!

ぴり ぴり

OH MY, WHAT AM I DOING?

SEE YOU NEXT

K² x 東俊
K SQUARE AZUMA Shun